Historic Gesú Catholic Church

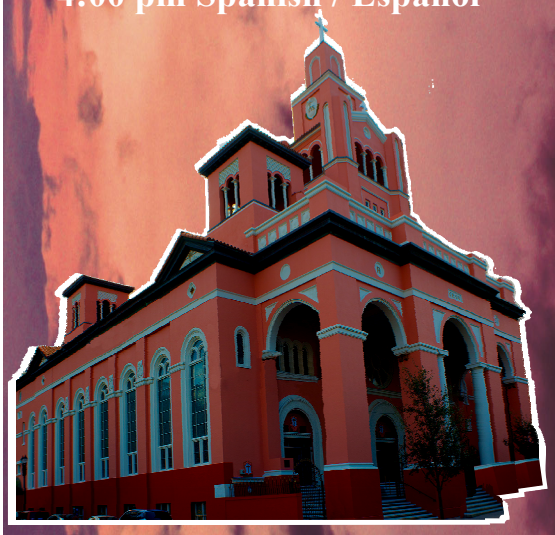
118 N.E. 2nd Street · Miami, Florida 33132
Tel.: (305) 379-1424 · Fax: (305) 372-9544 GESUCHURCH@YAHOO.COM
Gesù Church Web Site (www.gesuchurch.org)

The Eucharist is Celebrated/ La Eucaristía se Celebra

Monday -Saturday/
Lunes a Sábado
8:15 am Bilingual
11:00 am Spanish
12:10 pm English

Sunday/Domingo
8:30 am English
10:00 am Spanish
11:30 am English
1:00 pm Spanish

Saturday Vigil for Sunday
Vigilia del Domingo
4:00 pm Spanish / Español



Staff

Fr. Eduardo Alvarez, S.J.,
Pastor
Fr. Sergio Figueredo, S.J.
Fr. James L. Lambert, S.J.
Fr. Javier Lopez, S.J.
Fr. David Lugo, S.J.
Deacon: William Bertot

March 6, 2022

Reconciliation / Reconciliación

Sacrament of Penance / Sacramento de la Penitencia

Monday - Friday / Lunes - Viernes

8:45 a.m. - 9:15 a.m.
10:30 a.m. - 11:00 a.m.
11:40 a.m. - 12:10 p.m.
4:30 p.m. - 5:00 p.m.

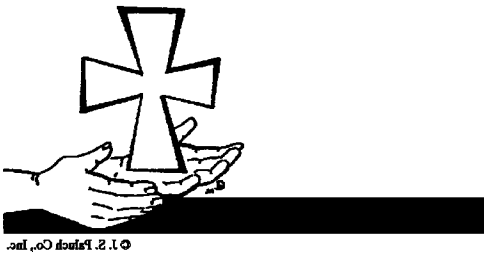
Saturday / Sábado

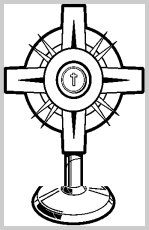
Same as above, except that the afternoon confessions are from 3:30 to 4:00 p.m.

Lo mismo excepto que las confesiones de la tarde son de 3:30 a 4:00 p.m.

Sunday / Domingo

8:00 a.m. - 8:30 a.m.
9:30 a.m. - 10:00 a.m.
11:00 a.m. - 11:30 a.m.
12:30 p.m. - 1: 00 p.m.





Exposition of the Blessed Sacrament

Friday / Viernes 12:40 p.m.

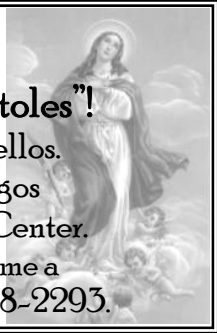
Benediction

Friday / Viernes 4:00 p.m.

Legión de María

¡"Reina de los Apóstoles"!

Les invita a unirse a ellos.
Reunión los domingos
11:30 a.m. en el Family Center.
Para más información llame a
Luisa Elena Bello al 786-238-2293.



Sacrament of Marriage

Sacramento del Matrimonio

Parishioners, please make arrangements at least six months in advance.

Los novios deben comenzar los preparativos con seis meses de anticipación.

Anointing of the Sick
Unción de los enfermos

Please notify the Rectory of ill parishioners who wish to receive Communion and the Sacrament of the Sick at home.

Por favor notifique a la Rectoría sobre feligreses enfermos que desean recibir la Comunión y el Sacramento de los Enfermos en casa.

Sacrament of Baptism
Sacramento del Bautismo

Contact the parish rectory six weeks in advance to fulfill the pre-baptismal requirements and determine date and time.

Comuníquese con la rectoría con seis semanas de anticipación para llenar los requisitos pre-bautismales y precisar la fecha y la hora.

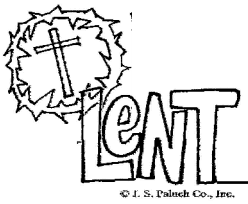
Grupo Carismático

El Grupo de Oración Carismático del Gesù te invita a orar, alabar a Dios y a escuchar su palabra. Si estás cansado, enfermo y con problemas, ven que Jesús te confortará y te ayudará en cualquier situación.

Reunión los sábados
1:00 p.m.-3:00 p.m. en el Salón Parroquial.

¡Jesús te llama, atiende a su llamado!
Jesús te ama.

Servidora Silvana Teresa Obregón
305 638-9290 & Karla Arrellano.



First Sunday of Lent
Primer Domingo de Cuaresma
March 6, 2022 / ***6 de Marzo, 2022***

IN THE DESERT

Jesus was led by the Spirit into the desert for forty days, and then the devil tested him. Moses and the Israelites had been in the desert for forty years before being led to the land of milk and honey. There were times when they called out to God, sure that, as Saint Paul wrote to the Romans, "everyone who calls on the name of the Lord will be saved." We sometimes spend time in the desert as well. Not a literal desert most of the time, but a desert in which it seems difficult to perceive God's presence, times when we face difficulty and are tempted to leave God's ways behind. On this First Sunday of Lent, Jesus shows us what to do in these moments: stand firm and trust in God.

Copyright © J. S. Paluch Co.

EN EL DESIERTO

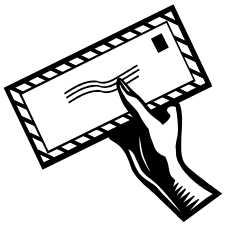
El Espíritu guió a Jesús al desierto durante cuarenta días, y luego el diablo le puso tentaciones. Moisés y los israelitas habían estado en el desierto por cuarenta años antes de ser guiados a la tierra que mana leche y miel. Hubo momentos cuando invocaron a Dios, seguros de que, como san Pablo escribe a los romanos "todo el que invoque el nombre del Señor se salvará". Algunas veces también nosotros pasamos tiempo en el desierto. Literalmente no es un desierto muchas de las veces, sino un desierto en el que parece difícil percibir la presencia de Dios, momentos en los que nos enfrentamos a la dificultad y somos tentados a dejar atrás los caminos de Dios. En este Primer Domingo de Cuaresma, Jesús nos muestra qué hacer en esos momentos: mantenernos firmes y confiar en Dios.

Copyright © J. S. Paluch Co.

Envelopes 2022

We still have envelopes for this year.

If you wish to use envelopes for your offering please pick them up in the Rectory office.



Sobres 2022

Aún tenemos sobres para este año.

Si usted desea usar los sobres, para su ofrenda, por favor recójalos en la oficina de la Rectoría.

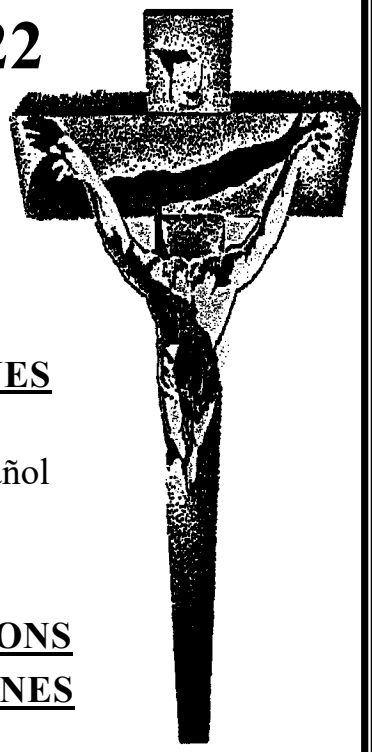
Next Sunday
March 13

One Hour

El próximo domingo
13 de Marzo

Una Hora

Lent / Cuaresma 2022



EVERY FRIDAY
Way of the Cross
12:45 English

CADA VIERNES
Vía Crucis
11:30 a.m. Español

CONFESSIONS
CONFESIONES

Mon. – Sat.	**Sunday**
8:45 a.m.	8:00 a.m.
10:30 a.m.	9:30 a.m.
11:40 a.m.	11:00 a.m.
4:30 p.m.	12:30 p.m.
3:30 p.m. (Sat.).	

NOTICE

Because of continuing uncertainties with the COVID pandemic
The **"Lands of the Bible Cruise"** scheduled for
October 2022 has been cancelled.
A Pilgrimage for September 2023 is planed. **Details later.**

TODAY'S READINGS

First Reading — The Israelites show their faith by offering the LORD first fruits of the products of their new land (Deuteronomy 26:4-10).
Psalm — Be with me, Lord, when I am in trouble (Psalm 91).
Second Reading — All who express faith in the risen Christ and confess that he is Lord will be saved (Romans 10:8-13).
Gospel — Jesus was led into the desert by the Spirit and was tempted (Luke 4:1-13).

LECTURAS DE HOY

Primera lectura — Libres de los egipcios opresores, los israelitas muestran su fe ofreciendo al Señor los primeros frutos de su nueva tierra (Deuteronomio 26:4-10).
Salmo — Está conmigo, Señor, en la tribulación (Salmo 91 [90]).
Segunda lectura — Todos los que expresan su fe en Jesús resucitado y confiesan que él es el Señor, se salvarán (Romanos 10:8-13).
Evangelio — Jesús fue conducido por el Espíritu al desierto y allí fue tentado (Lucas 4:1-13).

The English translation of the Psalm Responses from the *Lectionary for Mass* © 1969, 1981, 1997, International Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved.

Mass Intentions
Intenciones de la Misa

Monday / March 7
8:15 am Eusebio Duenas (D)
11:00 am Sixta Rodríguez (D)
12:10 pm Maria Moniz (L)

Tuesday / March 8
8:15 am Fabio Miranda Millet (D)
11:00 am Antonio Rodríguez (D)
12:10 pm Maria Moniz (L)

Wednesday / March 9
8:15 am Gregorio Silo (D)
11:00 am Agustín González (D)
12:10 pm Maria Moniz (L)

Thursday / March 10
8:15 am Charles Molina (D)
11:00 am Angélica Vallejo (L)
12:10 pm Maria Moniz (L)

Friday / March 11
8:15 am Damilsy Romero (D)
11:00 am Alicia Barajas (L)
12:10 pm Maria Moniz (L)

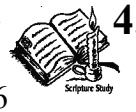
Saturday / March 12
8:15 am Carmen Cartiglia (D)
11:00 am Humberto Gracía (D)
12:10 am Christian Narvaez (D)
4:00 pm Community Mass Intentions

Sunday / March 13
8:30 am Pro Populo
10:00 am Nury Incera (D)
11:30 am CárdenasRíos Family (L)
1:00 pm Community Mass Intentions

Sanctuary Lights
Luces del Santuario

Intentions
of
Kerrigan Family.

READINGS FOR THE WEEK



Monday: Lv 19:1-2, 11-18; Ps 19:8-10, 15; Mt 25:31-46
Tuesday: Is 55:10-11; Ps 34:4-7, 16-19; Mt 6:7-15
Wednesday: Jon 3:1-10; Ps 51:3-4, 12-13, 18-19; Lk 11:29-32
Thursday: Est C:12, 14-16, 23-25; Ps 138:1-3, 7c-8; Mt 7:7-12
Friday: Ez 18:21-28; Ps 130:1-8; Mt 5:20-26
Saturday: Dt 26:16-19; Ps 119:1-2, 4-5, 7-8; Mt 5:43-48
Sunday: Gn 15:5-12, 17-18; Ps 27:1, 7-9, 13-14; Phil 3:17 — 4:1 [3:20 — 4:1]; Lk 9:28b-36

LECTURAS DE LA SEMANA

Lunes: 1 Pe 1:3-9; Sal 111 (110):1-2, 5-6, 9, 10c; Mc 10:17-27
Martes: 1 Pe 1:10-16; Sal 98 (97):1-4; Mc 10:28-31
Miércoles: Jl 2:12-18; Sal 51 (50):3-6ab, 12-14, 17; 2 Cor 5:20 — 6:2; Mt 6:1-6, 16-18
Jueves: Dt 30:15-20; Sal 1:1-4, 6; Lc 9:22-25
Viernes: Is 58:1-9a; Sal 51 (50):3-6ab, 18-19; Mt 9:14-15
Sábado: Is 58:9b-14; Sal 86 (85):1-6; Lc 5:27-32
Domingo: Dt 26:4-10; Sal 91 (90):1-2, 10-15; Rom 10:8-13; Lc 4:1-13

SAINTS AND SPECIAL OBSERVANCES

Sunday: First Sunday of Lent
Monday: Ss. Perpetua and Felicity
Tuesday: St. John of God
Wednesday: St. Frances of Rome
Friday: Abstinence

LOS SANTOS Y OTRAS OBSERVANCIAS

Domingo: Primer Domingo de Cuaresma
Lunes: Santas Perpetua y Felicidad
Martes: San Juan de Dios
Miércoles: Santa Francisca de Roma
Viernes: Abstinencia